

本報抗戰電訊

倭內閣全體辭職

東條下台 裕仁下令小磯及米內組閣

△約紐一合眾社收聽東京廣播。倭方昨晚宣佈。東條英機內閣全體辭職。該晚木戶會見內閣前任首相多人。有所商討。並將結果面陳天皇。倭內閣是晨播音。天皇裕仁今日下令高麗總督小磯國昭及登九四〇年元月至七月間任首相之米內光政。共同組織新閣。此為日本有史以來之第一次。在同一時期有兩首相共同執政。此或因裕仁決計使海陸軍分擔保衛國土之責。

東條下台。新內閣由兩和緩份子組織。華盛頓及重慶方面認為日本進行和平攻勢之初步。倫敦方面則謂日本政府雖變。日本政策將無重大變化。

查米內案來是屬親英美派。壹九四〇年。七月間被軍閥極端派迫辭首相之職。轉奉東條上場為陸相。拾五個月後再升任東條為首相。小磯國昭壹九三八年七月辭去陸軍部要職。翌年被任為拓務大臣。壹九四二年六月任高麗總督。平素主張南便。

美機轟炸倭賊航運

西南太平洋聯軍總部 連日廣炸西南太平洋倭寇航運

△西南太平洋聯軍總部。連日廣炸西南太平洋倭寇航運。總共擊沉倭商船四艘。海岸船三艘。汽艇多艘。美巡邏轟炸機在新島至菲律賓途中。遭遇倭三千噸貨船一艘。即向之投彈。船身中彈起火。轉瞬沉沒。又美機一隊。深入荷印領空。在西里伯島之南。窺見倭船五艘。因戰重慢駛。隊長下令襲擊。向各船作有秩序之投彈。三船中彈焚燬。兩船受傷。升火急速向西逃竄。

圍困密芝那有進展

重慶一緬北中美聯軍包圍密芝那。分南北兩方。重慶城中倭寇。美機隊開到助戰。陸軍進展更速。北郊我軍進前二百碼。東南華軍亦進百碼。城中倭寇被困已久。失去接濟。糧食子彈俱見縮減。再以此時。我軍自能克復城垣。盡獲倭寇。

德求蘇俄議和失敗

紐約一美政府報局收聽倫敦轉譯德廣播。德國軸心當局。現努力於籌劃與蘇俄接洽。擬與俄國商議單獨媾和條件。但德俄交惡已深。其企圖完全失敗。

英美談商煤油問題

斷定國際煤油政策

△華盛頓一英美兩國政府對於煤油一項。非常關懷。去年雙方開始派出專家代表。共同作徹底之研究。茲據可靠消息。英國代表團決定於是星期內到美。作最後之詳細會議。俾與美國簽訂協約。斷定國際煤油政策。英國代表團由彼和布爾頓爵士領導。準備與美國國務卿赫爾商榷之委員會商討。聞討論事項將包含英美煤油專家提出之原理。其要點約略如下：①設立英美煤油委員會。專事研究世界煤油之供給及需求之實情。並乘間貢獻煤油生產計劃。使國際市場常有相當煤油應市。②管制無用競爭。防止資源銳減。③尊敬一國人民在他國領有採油之特權。④進取新特權。各國人民應有平等機會。⑤堅立有秩序之煤油供給。使世人以公平代價得獲煤油之應用。

美回兵會獎賞赫爾

華盛頓一美外戰回兵會。昨日獎賜公民榮譽章與國務卿赫爾。

△華盛頓一美外戰回兵會。昨日獎賜公民榮譽章與國務卿赫爾。用誌彼於戰爭中。艱辛奮鬥。為國建立不少功勳。赫爾接受獎章之餘。向眾演講。謂此次實賜是回兵會信仰國務卿之表示。國務卿關於保存世界和平及國際安定之大計。有十分重要之職責。平素貢獻於人羣幸福不少。

大量技術華人來美

紐約一中美工商聯合會。昨日宣佈。中國政府現在計劃在最近數月之內。派送經過選擇之技術人員一千二百名至美國。學習美國工業新方法。及求技術上之較高學識。聞此計劃包含兩個部份。其一為訓練工程師及專家。預備戰後在中國各地服務。其貳為訓練人才使充當將來美國在華公司之職工。

近數月之內。派送經過選擇之技術人員一千二百名至美國。學習美國工業新方法。及求技術上之較高學識。聞此計劃包含兩個部份。其一為訓練工程師及專家。預備戰後在中國各地服務。其貳為訓練人才使充當將來美國在華公司之職工。

湖南我軍圍攻衡山

重慶一中國軍委會湖南戰訊。衡陽我軍反攻勝利。昨日衝破倭賊包圍陣線一處。附城我軍聞訊紛紛響應。反將倭賊作反包圍狀。倭方援兵趕至。雙方復起激戰。據重慶軍事界意見。衡陽爭奪戰之勝負。不日可決。我軍另一枝現在圍攻衡山之倭寇司令部。激戰仍在進行中。

希特勒遇炸受傷

倫敦廿日電。德報社播音。希特勒被人行刺。受炸彈灼傷。腦受震動。其高級海陸將領多受傷四名頗重。空軍總長高陵元帥不在場。希氏受炸後繼續工作。接見意前相模瑟里尼。談播音并未指明該彈是由人暗置。抑是聯軍飛機所投者。英美方面疑德方特製空炸氣。希望去納粹主義首腦。可以得談和平。

法境聯軍均有進展

遠征軍最高司令部廿日電。英鋼甲隊在科恩南八英里分多路如扇形出擊。發生劇烈唐克車戰。前綫報第二軍入維門特與特羅安巷戰。英加軍佔科恩以南大路七條鐵路二條。敵人第壹次猛烈反攻被消滅。羅馬爾元帥正調集其殘餘以阻止英軍。美第壹軍向聖羅西進。壹路從西北繞東南。包圍德餘隊之斷後軍。另一部沿登小溪佔三村落。

本埠新聞

△送別楊茂榮君返美熱忱
僑美三邑總會。特派代表楊茂榮君。自來雲埠出席加美三邑同鄉親大會。旬日來酬應甚忙。漸以掛牌各務就緒。即於今晨十時半。買舟赴西雅圖。因有要幹暫駐該處數天。俟公辦後。再行轉車復回三藩市。查當時送行人眾車輛甚盛。計抵步頭歡送者。有駐溫三邑同鄉會陳日進。徐鳳凰。福慶堂鄧喜成。行安堂廖舜笙。馮山總公所徐錦濤。周天池。楊清白堂進成。伯安。湖相。澤男。棟成。培成。鐵堅。玉均。梅莊。金培。添培。隋興。卓梧。翰波等。迨船將啟碇。楊君始與歡送者逐一握手道別。其情緒甚為熱烈云。

雲埠清韻音樂社 鳴謝啟事

敬啟者。本社此次為救濟祖國傷難。演劇募捐。叨蒙男女僑胞。樂表同情。慷慨輸輸。並鼎力協助推銷場券。遂使成績高超。至深感戴。謹誌數言。用申謝悃。

謹將購券芳名開列 恕不尊稱

徐慧賢經手 周耀廷 周育生 每五元 周植能 徐慧賢 每三元 周亨華 周鏡基 周瑞洪 周瑞榮 周洪賢 周金賢 周禮興 蔡卓斌 Mount Shasta Cafe, New Star Cafe, Empress Shoe Repair, 每貳元 郭林 余新 黃玉環 馮金 雷根 余治和 鄭華 黃華聰 楊二妹 林華 李炳 林浩 周軒軒 沈玉川 胡特任 何慕德 周富可 吳友 黃光發 徐滿 馬世卓 徐港新 林學亮 劉改 A. Badger, 每壹元

何彬經手 何彬五元 謝麗均 伍時就 麥開有 盧傳洽 黃金權 馮宙 余祖 每貳元 黃均和 黎宗瑞 江鉅 黃冠元 葉保泰 沈雙 陳祥 黎宗積 張讚炳 歐官崇 梁遠 馬永其 葉培 黎榮榮 黎榮景 何健綱 江容章 馮樹卓 簡水壽 劉柱 劉鈺昌 曹波 黃榮貴 每壹元

吳官權經手 吳官權 陳桂生 達利 粵餐館 每五元 陳卓源 陳卓聯 蕭維 駱紹 劉騷 郭令 鄭德亮 黃霖 鄧寬 吳國枝 每貳元 吳杰英 陳杏泉 周慶 廣昌魚店 曾協 駱財 李添南 陳惠光 李洪 常盛 李添南 每壹元

羅仲仁經手 盧雪鴻 譚秉鏞 每拾大元 哈音閣主 羅豫章總堂 每五大元 周韶新堂元 羅德宏 邱原原 朱炎 羅倫鈞 每貳元 邱原原 朱炎 羅倫鈞 每壹元

林鏡彰經手 林鏡彰五拾元 龔益富廿元 周秀生拾元 黃安衍 黃輝池 每五元 沙堆德安公所 每三元 馬瑞信 林舉維 黃世有 劉大煌 李煥來 鄭錦 每壹元

蔡卓斌經手 李華貴五元 蔡卓斌 方桂合 黃福 每三元 劉垣 廖潤庭 李乾亨 張瓊仙 每貳元 國曉 劉蔚成 朱漢英 伍少倫 王昆河 方華桂 李德錦 阮妙益 周美甜 方錦耀 李祖根 曹美定 西人莫基 每壹元

馬玉樹經手 馬炳 馬林 每貳元 羅文織 洪經手 羅洪拾元 羅兆垣 每壹元 盤盤山 羅瑞彬 (未完)



雲埠總代理處：梁定邦報局

此書共分十八卷，內容對於人生必需之男女性學知識，應有盡有，係由兩性專家集各國最新性學理論及實際之大成，撰成我國有史以來第一部最有價值之性學巨著，抑亦為近代世界性學文獻之珍品。欲知最新潮流之房事種種新花樣者，請閱此書，欲信增人生應有之快愉者，請不可不讀此書。

△函購者可以寄支票或銀票，用COD(即交銀)辦法者，亦極便利，惟須另加COD費。郵費自理。△為利便函購起見，請填下姓名地址，及請下本社地址在信封上付來可也。

人生出版社(通訊處) Human Books Publisher General P. O. Box 499, New York, L. N. Y.

新綠豆 發售 預約

一等靚貨 發售第一 請早定貨 免至額滿 見遺

中醫鍾生 JUNG YET SANG
446 Keefer St. Vancouver, B. C.
電話 HA. 2531L

代理仁安堂救急萬金油

大樽八角五 中樽五角 小樽三角

此藥無論何種濕毒疥癩頑癬癩癩到當時止癢數日乾癬脫落永無復發又無焦爛爛肉如有清涼暢通之態藥水清潔無污衣味清香非常

斷根枯痔散 每料貳元

連搽數日包斷根全痔脫落永無復發

毒必消藥精 每料三元

此藥精無論新舊血毒。虫膿蟻咬。紅粒癩癬。筋骨疼痛。服盡一料。包能掃除殆盡。蕩滌無留。有患毒症者不妨一試。便知余言不謬。

代理處輔行公司

襟仔梳銀行 THE CANADIAN BANK OF COMMERCE
EAST END BRANCH VANCOUVER, B.C.

華友匯款者注意

本行代理中國銀行。接理華僑一切滙與電滙。快捷妥當。每中國國幣一百元仲坎銀六元。每次郵滙收寄郵費八毫。如有中國銀行登記電號碼者。每次電滙收滙費二元五毫。無論滙銀多少。並無限制。如蒙賜顧。請向本行或本行之任何支行接洽。均表歡迎

襟仔梳銀行啟

復興公司 FOOK HING COMPANY
22 Elizabeth St. Toronto, Ont.

現代女性生活之藝術

（每冊五圓五。寄費在內。）

七七抗戰紀念。特別擴大推銷

蔣主席著「中國之命運」

每冊三圓（照原價收五折）每冊

中國之命運乃 蔣主席多年苦心著作

吾人欲知戰後如何建設請即購閱（此書高八英寸闊五寸半）僑胞惠顧請留

新到大幫布料 精造趨時服裝

旅館餐館用衣 各款工人衣服

家用線仔紗褲 加長羊毛襪仔

遠近僑胞惠顧 批價特別相宜

重要電報

美軍部長關懷傷兵

華盛頓十九日電。美軍部長史汀生。外務部生力圖挽救兩軍生命之際。旁有一斑白老者。即美國軍部史汀生也。史氏正與第八兩軍司令視察之。聞得有機由德國派來。載有傷者。史氏乃堅要往看醫務處。醫生趕速施手術後。對史氏報一人已無生望。一人一。史氏拍其肩曰。「你的工作極好」。隨往安慰傷者之一砲手。

美軍不斷轟炸關島

珍珠港十九日電。美國太平洋艦隊司令部宣佈。美海軍不斷轟炸關島。現已進入第三個星期。於星期一及星期二兩日之襲擊。深信是兩個星期前開始轟炸關島以來之最猛烈者。於該日中。美航空母艦之飛機。與戰鬥艦。驅逐艦及巡洋艦配合。予關島倭軍猛擊。計投下炸彈將及五百噸。另大砲彈數千發。同時美國裝有火箭砲之飛機。又襲關島與西盤島間之羅他島。陸軍及海軍飛機。更炸馬紹爾及加羅連尼羣島之倭軍據點云。

俄國農業籌備復興

哥林比斯十九日電。蘇俄已經準備將從納粹妖魔手中解放之農園恢復種植。在哥林比斯之種子分析會三十五屆種子年會中。有俄國代表兩名出席。據該兩代表謂蘇俄正大量採購菜秧及玉蜀黍之種子。彼等又謂俄國之農業。經過德軍之蹂躪。

將需要多量之美國種子以補救復興

美軍火船爆炸續訊

嘉省味芝加哥十九日電。海軍當局更正星期一在該港軍火船爆炸之受災人數。較初估計者低。據最近報告。死亡者為三百二十二。現時當局已開始重建該埠。紅十字會設立臨時廚房。供給糧食與災民約一千五百人食用。海軍調查法庭定星期五開庭。審查該次慘劇爆炸之原因云。

倭海陸軍衰弱無能

華盛頓十九日電。美國外務委員會主席。謂倭首相東條英機。被革去陸軍參謀總長一職。是保全帝國政府面子之一種舉動。紐約之民主黨員。認為東條之被逐出。是其承認日本海陸軍衰弱無能云。

雷根中國經理有限公司
CHINA AGENCIES, LIMITED
Gunn Louie, Managing-Director
Real Estate And Insurance
Business Transactions And Collections
440 Main Street Vancouver, B.C.

本公司在省府註冊保證。專理樓宇。產業。租項。生意買賣交易。

保險總經理
汽車。管車。意外火燭。玻璃。盜竊。代理民刑訴訟。交涉收賬。文件。契約。隨時均可應命。包妥當。希為留意。

寫字樓在四四〇號雲街
辦事室 M.A. 8105
住家 P.A. 5297

聯活公司
LINWOOD COMPANY
112 EAST HASTINGS ST. VANCOUVER, B.C.

精造
餐館白布
旅店床布
各種工衣
國絲內衣
男女襪子
線襪均備
絲巾禮品

專售
各種工衣
男女襪子
線襪均備
絲巾禮品

卅四號人造絲無袖衫連短褲
每套一元二毛五
注意以上衫褲祇有卅四號桃菜色
其他之號碼欠奉

仁安堂
外埠總批發
三星標萬金油
大號每樽八毫五
中號每樽五毫
發行另議

確有九牛一虎之力

敬文氏先生電鑒弟患血氣兩虛腎部無力常覺腰膝耳鳴頭暈眼花夜多小便疲倦早洩等症服中西各藥無效幸昨在先生處購來之抗戰丸及補腎壯丸分發各朋友試用而弟服後竟覺功效但朋友輩亦有遲日方見效者總之此兩藥確有九牛一虎之力也現再付上倒明紙銀廿六元半(寄費在內)收收連將抗戰丸六盒及補腎丸六盒照下列住址寄來應用務請將此函登報轉作介紹是荷順頌
市安 周在漢敬述
Chow Doi Tai (Chinese Camp) Woodfibre, B.C.

抗戰丸減價
每盒原價五元現收三元
每次買兩盒收銀五元

補腎壯丸
每盒二圓一毛
三盒五圓六毛

此丸補精血壯腎氣有意想不到之功服後氣力雄壯大能兼治交而洩尿後反滴痛痛且鳴血少氣虛四肢無力形神不足者奇效如神

大減價
下列藥品
暫收銀八折

正强大器丸
雙料五圓 試用壹
加料十圓

挽回造化丸
每料六圓
試用一圓半

服正强大器丸獲効者言
敬文氏先生鑒弟因發育不全昨服購來之丸口部日見強大精神百倍茲付上柯打紙銀十二元九毫(照八折算郵費在內)收收早日將挽回造化丸一盒及加料强大器丸一盒寄來並望將此函登報轉作介紹為荷順頌
市打餐館李錦頌首
Star Cafe, Box 143 Weston, Alta. Can.

勦毒靈丹
每樽三元半
三樽收銀拾元

消痰止咳藥水
每樽二元
驅濕追風藥膏每盒壹元半

敬文氏總代理
GAIN MON SIE
P.O. Box 1437,
Queensl B.C. Can.

本報接製笠巴圖章

Dr. William S. Chu Dentist
Dr. Frederick S. Chu Physician & Surgeon

統理男女全科
西趙社鴻
電話醫所 MA. 2053
住所 HA. 2317

16 HASTINGS STREET EAST
303-5 Holden Building
Vancouver, B. C.

西醫
凡傷風感冒筋脈曲症及痔瘡症者可來就醫

耀邦醫
DR. EDW. B. GUNG
地址 193 E. Hastings St.
Vancouver, B.C.
電話 P.A.C. 8610
住地 Hastings 2048

英華公司
Ying Wah Co.
15A Pender St. E.
Vancouver, B.C.

精造 專辦
各款中西服式等批發價其相宜
各國各名廠時時出品絲髮羊毛線仔等俱全遠近僑胞惠顧希為留意
電話 Pacific 5716

搜烟通廣告
本公司承接搜烟通。修整屋蓋。及通溝渠等工作。富有經驗。如蒙賜顧。隨時應命。
MISSION CHIMNEY SERVICE
2062 Venables St. HA. 1034

亞州旅館
AH CHOW ROOMS
139 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

本旅館設在雲華埠通中地處久蒙僑胞賜顧往來便利便房舍寬敞設備雅潔汽爐溫暖冷熱水噴。溫泉浴室。近更改良裝修完備租價克己僑胞惠顧加意歡迎
電話 PA. 6962 門牌片叮
街東三九號馬金堂總堂樓下
司理馬本步敬啟

雲高來賓旅館
LOYAL HOTEL
258 Pender St. E.
Phone Pacific 0647
Vancouver, B.C. Canada
七四六〇「佛矢牌」話電

雲高來賓旅館設在雲華埠
樓高五層 房間二百
被褥鮮明 冷熱水龍
四時應命 租居亦可
暫往聽命 向所讚稱
僑胞賜顧 格外歡迎
本旅館 謹啟

遷美盛舖廣告
MEE SHING
434 Columbia Avenue
Marine 2501
Vancouver, B. C.

十足金業首飾
各廠大小鐘錶
各款眼鏡
代理開平明報
全年報費 五元五毫
司理 鄧滿隆 啟
誠線仔連 二五〇壹

各種紙料平沽
本店常有各種紙料及文房用品發售華友光顧極表歡迎
SMITH DAVIDSON & WRIGHT LTD.
VANCOUVER, VICTORIA, B. C.
市勿地威臣紙公司謹啟

各種紙料平沽
本公司有「古律夫」成卷包物紙並加拿大最厚初之「滋強頓」紙袋發售
London Paper Co. Ltd.
160 Water St. MA. 2751
倫敦紙料有限公司

華新書局
最近圖書目錄
現已印就
函索即寄

自太平洋戰爭爆發以來不獨書籍不能有所有他國貨品來源均告斷絕殊深痛惜然在海外販賣簡書者以敵國存貨為多現將之重編目錄以作最後貢獻凡我僑胞欲保存國粹及增進智識者請速來取目錄選購以免向隅是幸

Wah Sun Book Shop
82 Pender St. E.
Vancouver, B.C. Can.

恭頌林弼臣先生醫術高超
敬者。人生世間。最苦者為病。最難忍者為痛。是以救傷治病。誠為急務也。弟日前因偶一失足。跌折腰骨。甚為危重。不能起立。延請數人醫治。皆不見效。病勢轉劇。痛苦難言。後幸請得廣濟堂林弼臣先生診視。藥到病除。可知先生醫術高超。名不虛傳。特登報端。俾有同病者知所問津。得以早日解除痛苦。並對林弼臣先生。聊伸謝意焉
弟黃華燦拜頌

GEORGE HOTEL
207 Georgia St. E.
Pacific 0024
Vancouver, B. C.

▲雲高佐治大旅館
本旅館在雲華埠通中地處久蒙僑胞賜顧往來便利便房舍寬敞設備雅潔汽爐溫暖冷熱水噴。溫泉浴室。近更改良裝修完備租價克己僑胞惠顧加意歡迎
電話 PA. 6962 門牌片叮
街東三九號馬金堂總堂樓下
司理馬本步敬啟

敬文氏總代理
GAIN MON SIE
P.O. Box 1437,
Queensl B.C. Can.

房藥大坎寧懇
Cunningham Drug Stores
Vancouver, B. C.

消痔藥膏
PICOCAINE
不用割
每六毫五—兩毫元二五

事務所

何盈基
402-3-4 Dawson Building
Telephone Marine 4024

李福包醫皮膚百病限日痊愈

此藥膏由羅浮山白鶴寺老僧人印田師傳授
論任何皮膚濕毒毒血毒癢及近年諸般頑癬疥癩小兒胎毒兼掃除
一概皮膚癢癢等症搽此藥膏立即止癢並無爛肉痛苦將此藥膏每日搽
三次數日內包能痊愈者然不愈即將原銀加倍奉回確有實效非常之把
握如無實效豈敢誇大言

諸君注意如有皮膚患者搽此藥膏勝過拜靈神
本醫生醫務所寓哥林比街四號雲華旅館四號房

代理處 金利源 國信公司 廣生 元發華棧 匯生源五大商店
李福啓事 在此廣告之內五大商店是為代理弟之皮膚百
病膏除此之外非為代理弟之藥膏也前數月有某號乃私刊弟之皮膚
病膏於他之目錄內弟實未承認允許這種無恥奸軌之徒誣謬絕倫
偽為代理陽奉陰違實行希圖假冒諸君如購此藥膏者請祈注意以免
此人所欺庶不致誤特此佈告
諸君來函購藥無論銀幣或打紙夾於函內請買担保信照六十五號
信箱寄來快捷兼穩固祈宜○由信館交易亦可任從尊便
凡一概函件由信箱寄來切勿由住址寄來為要
LEE HOOK
P.O. Box 65 Vancouver, B.C. Can.

恭頌實效皮膚痛癢之良藥

李福先生大鑒前上月付來皮膚膏一盞照先生之藥搽患處十分應驗所
有痛苦除去痊愈如此良醫之聖藥效驗予感先生之賜也目下吾有位弟前
曾有粒毒症再請先生付來皮膚膏三盞每盞二元五角銀七元半勞先生
付來應用由COD便安此請
民國三十一年 十月廿六日 从江標市埠 弟馬文付

恭頌 李福先生皮膚之良藥

李福大國手醫生德醫敬啟者弟之小兒舊歲患有皮膚之病由 先生處付
來藥膏一盒用之效驗如靈丹不過用了半盒其病掃除其餘半盒贈以朋友
亦藥到病除有生華陀之功茲付來銀二元五角 先生付來皮膚百病膏一
盒以應隨時之用此請
Bing Wo 1923 Angus St. Regina Sask
卅三年 元月十四日 弟余炳和字上



試用此特殊優良成熟
混合烟絲以自捲烟仔
易於自捲。吸之令
人可喜。

祖國新聞

十八集團軍總部公佈三四月
華北挫敵戰績
三月廿一日至廿八日 壹二九師之一
部在石家莊以南沙河以北平漢路之
元氏 贊皇 臨城內邱境內 乘敵
出動 先後攻克村鎮據點二十餘處
其中有石家莊西南敵重要據點二
處 正大路以南之敵據點多處 亦
為敵師攻克 三月十九日該師登
部在榆社及附近 傷敵敵傷軍八百
餘人 俘偽軍二百四十人 日軍七
人

華北挫敵戰績
三月廿一日至廿八日 壹二九師之一
部在石家莊以南沙河以北平漢路之
元氏 贊皇 臨城內邱境內 乘敵
出動 先後攻克村鎮據點二十餘處
其中有石家莊西南敵重要據點二
處 正大路以南之敵據點多處 亦
為敵師攻克 三月十九日該師登
部在榆社及附近 傷敵敵傷軍八百
餘人 俘偽軍二百四十人 日軍七
人

華北挫敵戰績
三月廿一日至廿八日 壹二九師之一
部在石家莊以南沙河以北平漢路之
元氏 贊皇 臨城內邱境內 乘敵
出動 先後攻克村鎮據點二十餘處
其中有石家莊西南敵重要據點二
處 正大路以南之敵據點多處 亦
為敵師攻克 三月十九日該師登
部在榆社及附近 傷敵敵傷軍八百
餘人 俘偽軍二百四十人 日軍七
人

華北挫敵戰績
三月廿一日至廿八日 壹二九師之一
部在石家莊以南沙河以北平漢路之
元氏 贊皇 臨城內邱境內 乘敵
出動 先後攻克村鎮據點二十餘處
其中有石家莊西南敵重要據點二
處 正大路以南之敵據點多處 亦
為敵師攻克 三月十九日該師登
部在榆社及附近 傷敵敵傷軍八百
餘人 俘偽軍二百四十人 日軍七
人

華北挫敵戰績
三月廿一日至廿八日 壹二九師之一
部在石家莊以南沙河以北平漢路之
元氏 贊皇 臨城內邱境內 乘敵
出動 先後攻克村鎮據點二十餘處
其中有石家莊西南敵重要據點二
處 正大路以南之敵據點多處 亦
為敵師攻克 三月十九日該師登
部在榆社及附近 傷敵敵傷軍八百
餘人 俘偽軍二百四十人 日軍七
人

華北挫敵戰績
三月廿一日至廿八日 壹二九師之一
部在石家莊以南沙河以北平漢路之
元氏 贊皇 臨城內邱境內 乘敵
出動 先後攻克村鎮據點二十餘處
其中有石家莊西南敵重要據點二
處 正大路以南之敵據點多處 亦
為敵師攻克 三月十九日該師登
部在榆社及附近 傷敵敵傷軍八百
餘人 俘偽軍二百四十人 日軍七
人

華北挫敵戰績
三月廿一日至廿八日 壹二九師之一
部在石家莊以南沙河以北平漢路之
元氏 贊皇 臨城內邱境內 乘敵
出動 先後攻克村鎮據點二十餘處
其中有石家莊西南敵重要據點二
處 正大路以南之敵據點多處 亦
為敵師攻克 三月十九日該師登
部在榆社及附近 傷敵敵傷軍八百
餘人 俘偽軍二百四十人 日軍七
人

華北挫敵戰績
三月廿一日至廿八日 壹二九師之一
部在石家莊以南沙河以北平漢路之
元氏 贊皇 臨城內邱境內 乘敵
出動 先後攻克村鎮據點二十餘處
其中有石家莊西南敵重要據點二
處 正大路以南之敵據點多處 亦
為敵師攻克 三月十九日該師登
部在榆社及附近 傷敵敵傷軍八百
餘人 俘偽軍二百四十人 日軍七
人

華北挫敵戰績
三月廿一日至廿八日 壹二九師之一
部在石家莊以南沙河以北平漢路之
元氏 贊皇 臨城內邱境內 乘敵
出動 先後攻克村鎮據點二十餘處
其中有石家莊西南敵重要據點二
處 正大路以南之敵據點多處 亦
為敵師攻克 三月十九日該師登
部在榆社及附近 傷敵敵傷軍八百
餘人 俘偽軍二百四十人 日軍七
人

華北挫敵戰績
三月廿一日至廿八日 壹二九師之一
部在石家莊以南沙河以北平漢路之
元氏 贊皇 臨城內邱境內 乘敵
出動 先後攻克村鎮據點二十餘處
其中有石家莊西南敵重要據點二
處 正大路以南之敵據點多處 亦
為敵師攻克 三月十九日該師登
部在榆社及附近 傷敵敵傷軍八百
餘人 俘偽軍二百四十人 日軍七
人

華北挫敵戰績
三月廿一日至廿八日 壹二九師之一
部在石家莊以南沙河以北平漢路之
元氏 贊皇 臨城內邱境內 乘敵
出動 先後攻克村鎮據點二十餘處
其中有石家莊西南敵重要據點二
處 正大路以南之敵據點多處 亦
為敵師攻克 三月十九日該師登
部在榆社及附近 傷敵敵傷軍八百
餘人 俘偽軍二百四十人 日軍七
人

華北挫敵戰績
三月廿一日至廿八日 壹二九師之一
部在石家莊以南沙河以北平漢路之
元氏 贊皇 臨城內邱境內 乘敵
出動 先後攻克村鎮據點二十餘處
其中有石家莊西南敵重要據點二
處 正大路以南之敵據點多處 亦
為敵師攻克 三月十九日該師登
部在榆社及附近 傷敵敵傷軍八百
餘人 俘偽軍二百四十人 日軍七
人

華北挫敵戰績
三月廿一日至廿八日 壹二九師之一
部在石家莊以南沙河以北平漢路之
元氏 贊皇 臨城內邱境內 乘敵
出動 先後攻克村鎮據點二十餘處
其中有石家莊西南敵重要據點二
處 正大路以南之敵據點多處 亦
為敵師攻克 三月十九日該師登
部在榆社及附近 傷敵敵傷軍八百
餘人 俘偽軍二百四十人 日軍七
人

華北挫敵戰績
三月廿一日至廿八日 壹二九師之一
部在石家莊以南沙河以北平漢路之
元氏 贊皇 臨城內邱境內 乘敵
出動 先後攻克村鎮據點二十餘處
其中有石家莊西南敵重要據點二
處 正大路以南之敵據點多處 亦
為敵師攻克 三月十九日該師登
部在榆社及附近 傷敵敵傷軍八百
餘人 俘偽軍二百四十人 日軍七
人

華北挫敵戰績
三月廿一日至廿八日 壹二九師之一
部在石家莊以南沙河以北平漢路之
元氏 贊皇 臨城內邱境內 乘敵
出動 先後攻克村鎮據點二十餘處
其中有石家莊西南敵重要據點二
處 正大路以南之敵據點多處 亦
為敵師攻克 三月十九日該師登
部在榆社及附近 傷敵敵傷軍八百
餘人 俘偽軍二百四十人 日軍七
人

華北挫敵戰績
三月廿一日至廿八日 壹二九師之一
部在石家莊以南沙河以北平漢路之
元氏 贊皇 臨城內邱境內 乘敵
出動 先後攻克村鎮據點二十餘處
其中有石家莊西南敵重要據點二
處 正大路以南之敵據點多處 亦
為敵師攻克 三月十九日該師登
部在榆社及附近 傷敵敵傷軍八百
餘人 俘偽軍二百四十人 日軍七
人

華北挫敵戰績
三月廿一日至廿八日 壹二九師之一
部在石家莊以南沙河以北平漢路之
元氏 贊皇 臨城內邱境內 乘敵
出動 先後攻克村鎮據點二十餘處
其中有石家莊西南敵重要據點二
處 正大路以南之敵據點多處 亦
為敵師攻克 三月十九日該師登
部在榆社及附近 傷敵敵傷軍八百
餘人 俘偽軍二百四十人 日軍七
人

遷舖廣告 大減價兩個月
啟者本店開張經廿有餘年荷蒙 各界僑胞賜顧感激良多
現遷往舖街門牌三三三號照常營業特將各種藥品大減價
八折以酬謝諸君之厚愛由五月廿三起至七月廿二日止如
各僑胞欲購藥品以培養身體強健者請速來購勿交臂失之
藥(蝦)大根丸 每料拾八圓 五毫
發育不全根短小每晚一服連丹田鼓吹根大成夜發
育食丸一粒根大驚人六寸不等効驗如神若戰戰兢兢早
半吞吞丸一粒根抗花紅石散柳絲如龍似虎百戰百勝如
蒙光顧請早購備貨存無幾絕市近期
(扶鎗久戰丸) 每料一元 一打 九元
臨陣退縮無防一服彈丸力抵抗退敵交戰無退縮越戰
越勇越強此丸強烈每服必効如不効原銀奉還
(長期抗戰露) 每料壹元 寄費五仙
外搽鎗管 延長抗戰 彈無虛發 鎗鎗準繩
(燃花戀情素) 每料壹元 每打六元 兩打十元
用素一類 置於口中 兩性親近 情如膠漆 永不忘
君 用法有單說明
(佳偶香素) 每料壹元 每打六元 兩打十元
佳偶未成 香素餌之 夫婦不和 香素解之
情場失意 香素挽之 三角戀愛 香素奪之
(實驗消痔丸) 每料壹元 每打拾圓
主 肛門癢癢內外痔瘡大便痛苦 努出腸頭 痔垂血下
治 紅白痢症一服見功如不立効原銀奉還
(頑癬掃光水) 每樽二元 另加郵費一毛
主治面部紅雲血癬 頸項牛皮頑癬 四肢對門濕癬
週身疥癬 陰處痕癢風癬 此水清淨 不汚衣
不爛肉 止癢殺菌 當堂見功 如不立効 原銀奉還
(通尿殺菌丸) 搜打三圓 兩打五圓 郵費壹毫
每服一丸 尋筋追骨 搜打三圓 搜打小便驅出 輕
症三日其病若失 男婦咸宜 藥味清淨無腥無嘔全憑
小便 無碍工作 保無絕嗣 如不効驗 原銀奉還
◎代理 敬文氏丸散
強大丸 加料十元 單料三元 雙料五元 九折
挽奪造化丸 每盒六元 試用壹元五 九折
壽力抗戰丸 每百顆五元 現收三元
Hen Sang Tong, 313 Main St. Vancouver, B.C.

雲埠天生堂謹啓
華友欲回鄉者注意
本銀行代理中國銀行。代理匯票。
非常妥當。現加改善。更為快捷。
匯價每國幣壹百元。仲收幣六元。
郵匯每張匯票收寄費郵費八毫。電
匯有中國銀行登記電匯號碼者。每
次收電費貳元五角。華友欲匯
款回家者。可向本行或本行之城埠
分行接洽。如因言路不便。請直向
合生隆記司理陳景山君處詢問可也
◎雲埠電話 Marine 2548
◎城埠電話 Garden 1171
奄派路銀行啓

奄派路銀行啓
壯陽及補血藥丸 (Preston's Nerve Food)
此是老牌藥丸每樽壹百粒價銀壹元
風濕藥水 Leland's Rheumatic Remedy
每樽壹元 及二元五角
補腎藥水 [Leland's Kidney Tonic]
每樽壹元 及二元五角
藥單小心配合 洗非林及晒相
緬夾佐治街懷亞德藥房啓

奄派路銀行啓
壯陽及補血藥丸 (Preston's Nerve Food)
此是老牌藥丸每樽壹百粒價銀壹元
風濕藥水 Leland's Rheumatic Remedy
每樽壹元 及二元五角
補腎藥水 [Leland's Kidney Tonic]
每樽壹元 及二元五角
藥單小心配合 洗非林及晒相
緬夾佐治街懷亞德藥房啓

奄派路銀行啓
壯陽及補血藥丸 (Preston's Nerve Food)
此是老牌藥丸每樽壹百粒價銀壹元
風濕藥水 Leland's Rheumatic Remedy
每樽壹元 及二元五角
補腎藥水 [Leland's Kidney Tonic]
每樽壹元 及二元五角
藥單小心配合 洗非林及晒相
緬夾佐治街懷亞德藥房啓

奄派路銀行啓
壯陽及補血藥丸 (Preston's Nerve Food)
此是老牌藥丸每樽壹百粒價銀壹元
風濕藥水 Leland's Rheumatic Remedy
每樽壹元 及二元五角
補腎藥水 [Leland's Kidney Tonic]
每樽壹元 及二元五角
藥單小心配合 洗非林及晒相
緬夾佐治街懷亞德藥房啓

奄派路銀行啓
壯陽及補血藥丸 (Preston's Nerve Food)
此是老牌藥丸每樽壹百粒價銀壹元
風濕藥水 Leland's Rheumatic Remedy
每樽壹元 及二元五角
補腎藥水 [Leland's Kidney Tonic]
每樽壹元 及二元五角
藥單小心配合 洗非林及晒相
緬夾佐治街懷亞德藥房啓

奄派路銀行啓
壯陽及補血藥丸 (Preston's Nerve Food)
此是老牌藥丸每樽壹百粒價銀壹元
風濕藥水 Leland's Rheumatic Remedy
每樽壹元 及二元五角
補腎藥水 [Leland's Kidney Tonic]
每樽壹元 及二元五角
藥單小心配合 洗非林及晒相
緬夾佐治街懷亞德藥房啓

奄派路銀行啓
壯陽及補血藥丸 (Preston's Nerve Food)
此是老牌藥丸每樽壹百粒價銀壹元
風濕藥水 Leland's Rheumatic Remedy
每樽壹元 及二元五角
補腎藥水 [Leland's Kidney Tonic]
每樽壹元 及二元五角
藥單小心配合 洗非林及晒相
緬夾佐治街懷亞德藥房啓

鄧良裝飾舖
承接裱花紙油色及裝飾鏡
館商店工精價廉備光顧
請由城址地址通知快捷妥
當 新工廠址
157 E. Powell St.
電話 PA. 2715

鄭騰總經理
振拿羅電器公司
各種電器用具大小燈
胆新式日燈筒筒管
在本埠市政廳電學工程師註冊批准
接裝電火修理各種電機運工包料
379 POWELL ST. PA. 4728
Vancouver, B.C.

海記 HARRY'S NEWS STAND
553 FISGARD STREET
Victoria, B. C.
PHONE EMPIRE 2915
代理 燕梳
大華旬報
自由世界
中興報
洗名衣
著名良藥
文化香煙
書報香煙
畫報香煙

黃一平 醫生
科全外內幼老婦男
外感傳染 傷寒變症
久年心痛 跌打久積
久年胃痛 骨節疼痛
久年風濕 皮膚各病
陰陽惡毒 皮膚各病
久年夜尿 生女有術
生男有法 華金二元
來函問症 諸君見諒
空函不答 郵費自理
外埠買藥 函索即寄
藥品目錄 函索即寄
專醫 醫務所設在亞細街四四三號半(即
蓮花旅館樓下)電話三九九二五
Chinese Herbal Dispensary,
443 1/2 Abbott St. Vancouver, B.C.

PITMAN OPTICAL HOUSE
605 Hastings St. West
Established 1921
店鏡眼明匹
千省鏡戴
萬華者匹
計人比明
算人以詩眼

東亞旅館 TUNG AH ROOMS
101 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
重新廣告
本旅館新入接手營業
大加改良煥然一新
舍通爽汽爐溫暖床褥
清潔水喉冷熱招待妥
當往來便捷僑胞駕臨
特別歡迎
電話 PA. 5080
司理人馬修識全啟

新亞旅館 HOTEL SUN AH
(電話) MAR. 9064
100 Pender St. East
Vancouver, B.C.
本社在華區
房間空氣足
床褥日一換
樓下與熱水
各界來住宿
久暫由便
寫輪船車票
請留心光顧
隨時可代
力知言不
司理 關邦健識啟

隆生合記國貨商店 HOP SANG LUNG KEE & CO.
79 PENDER ST. E., VANCOUVER, B.C.
本號尚存有正祖國
甲種字丁
乙種字丁
存貨無多
趁早採辦
◎新電話 Pacific 5845

隆生合記國貨商店 HOP SANG LUNG KEE & CO.
79 PENDER ST. E., VANCOUVER, B.C.
本號尚存有正祖國
甲種字丁
乙種字丁
存貨無多
趁早採辦
◎新電話 Pacific 5845

陸海軍衣裳店 ARMY AND NAVY
25-27 W. Hastings St., Vancouver, B.C.
678 Columbia Street. New Westminster
雲埠 廿五及廿七號 喜市定街西
二埠 六七八號 哥林比亞街
★四季衣裳常備
男女各款衣裳·外
襪·短襪·帽·靴
·俱是新款時裝·
·貨真價實·認真平
·賣·請趁機會購買
·必能節儉金錢·

永明人壽保險公司
WALTER H. WOO,
Sun Life of Canada,
803 Royal Bank Bldg
Vancouver, B.C.
電話 Office PA. 5321
Telephones Res. HA. 5509

廣珍金器鐘錶
KWONG CHIN HO COMPANY
39 PENDER STREET EAST
VANCOUVER, B. C.
PHONE PACIFIC 5816

專家 驗眼 較眼 鏡眼
氏律古屋 A. Gerard Hirschberg.
年十三逾醫行
Toric Optical Co. Ltd.
118 Hastings St. W.
Pacific 8829

永明人壽保險公司
WALTER H. WOO,
Sun Life of Canada,
803 Royal Bank Bldg
Vancouver, B.C.
電話 Office PA. 5321
Telephones Res. HA. 5509

廣珍金器鐘錶
KWONG CHIN HO COMPANY
39 PENDER STREET EAST
VANCOUVER, B. C.
PHONE PACIFIC 5816

專家 驗眼 較眼 鏡眼
氏律古屋 A. Gerard Hirschberg.
年十三逾醫行
Toric Optical Co. Ltd.
118 Hastings St. W.
Pacific 8829

永明人壽保險公司
WALTER H. WOO,
Sun Life of Canada,
803 Royal Bank Bldg
Vancouver, B.C.
電話 Office PA. 5321
Telephones Res. HA. 5509

清季海軍之回溯

(洗玉清)

十五年。北洋所聘海軍總查部。威理以爭提督升旗。辭職回國。英人拒我海軍學生在英留學。

十七年。戶部停購外海槍炮船隻機器式年。以所儲備銀解部充餉。實則慈禧后移此款以辦頤和園工程也。

光緒二年。沈葆楨會同李鴻章奏派學生分赴英法各國入大學堂製造局練習。此為第一屆出洋留學生。六年。李鴻章以在德訂購之定遠。鎮遠。濟遠三艦將成。命管輪學生赴德練習。(未完)

○海軍之建設

船塢之建設(甲)福建船政局。同治五年。由閩浙總督左宗棠創辦。以沈葆楨為船政大臣。馬尾船塢創於沈葆楨。建於船政大臣裴蔭森。始於光緒十三年。成於十九年。費銀二千餘萬。實為中國海軍之基。(乙)江南船廠。同治四年。曾國藩於上海虹口設製造局。六年。李鴻章遷虹口局於高昌廟。建江南製造局。從事製造。(丙)旅順船塢。光緒七年。由直督李鴻章建議興辦。九年。由法人德尼威承辦工程。十六年秋告成。甲午後送為日俄所據。民國二年改為大沽造船所。

○學堂之建設(甲)福建船政學堂。同治五年開辦。招生研習英文法算學圖畫重學力學等。(乙)天津水師學堂。光緒六年。李鴻章

乾隆丁卯。孟瓶庵於榜前請人測字。以餘茶書一因字於桌上。其人曰。此為國中一人之象。君必為此科解首矣。旁一友隨然曰。我亦就此因字煩君一測。其人曰。君此科恐無份。或後來有恩科。亦必中。蓋彼因字係無心。君因字係有心。以因加心。有恩字象也。旁又有友。以所執摺扇拍桌曰。我亦以此因字煩君一測。其人歛眉蹙然曰。君之扇。適加因字正中。有困字之象。其終於一於乎。後三君皆如天津水師學堂。光緒六年。李鴻章其言。信不信由你。我只當諸語看

各有前因莫羨人

乾隆丁卯。孟瓶庵於榜前請人測字。以餘茶書一因字於桌上。其人曰。此為國中一人之象。君必為此科解首矣。旁一友隨然曰。我亦就此因字煩君一測。其人曰。君此科恐無份。或後來有恩科。亦必中。蓋彼因字係無心。君因字係有心。以因加心。有恩字象也。旁又有友。以所執摺扇拍桌曰。我亦以此因字煩君一測。其人歛眉蹙然曰。君之扇。適加因字正中。有困字之象。其終於一於乎。後三君皆如天津水師學堂。光緒六年。李鴻章其言。信不信由你。我只當諸語看

本堂得名師秘傳方訣。用寶貴藥品。精製救急萬金油。藥味香純。扶正驅邪。逐穢辟惡。確能陰越人羣。有起死回生之功。無論內病外邪。均能百發百中。堪稱護身良藥也。

主治各症列下

四時感冒 頭暈目眩 中風痰厥
霍亂吐瀉 時行瘟疫 山嵐瘴氣
通關活絡 止咳除痰 提神醒腦
舟車暈浪 四肢麻木 心腹疼痛
痧脹翻胃 風火牙痛 無名腫毒
疥癩癬瘡 治症太多不能盡錄
之內科服用外科採用便靈奏效

仁安堂 創製

救急萬金油

YEN ON TONG, 137 E Pender St. Vancouver, B.C.

大罇八毛五 中罇五毛

總代理雲埠聯興公司 批發利權從優
外埠批發聯活公司 各埠商號均有代理
112 E. Hastings St. Vancouver, B.C.

補腎丸

實驗 正鹿尾 雙料 四兩八元正
實驗 抄參 雙料 四兩八元正

此兩種補丸。以虫草。蛤蚧。龜膠。當歸。防黨。北祈。棗杞。上等藥品。再加以參茸二味精製為(百補丸)。又加以鹿尾為(補腎丸)

百補丸

實驗 抄參 雙料 四兩八元正
實驗 鹿茸 雙料 四兩八元正

此兩種補丸。以虫草。蛤蚧。龜膠。當歸。防黨。北祈。棗杞。上等藥品。再加以參茸二味精製為(百補丸)。又加以鹿尾為(補腎丸)

搜毒藥精

實驗 萬應 每罇六元
實驗 新舊 每罇四元二

治諸 四時可服。不熱不燥。不用戒口。滋養五臟。活血榮筋。病後欠補。開胃健脾。補氣補血。夜多小便。滋陰強腎。使後餘瀉。陰虛陽痿。補腎添精。潤肺壯體。腎水不足。勞心過度。飲食少思。精神短少。下元虛冷。腰膝疼痛。少年損精。眼花耳鳴。生精補髓。手脚凍冷。驚悸不寐。強陰益精。大便虛結。外感痧症。均可消除。諸虛百損。

搜毒藥精

實驗 萬應 每罇六元
實驗 新舊 每罇四元二

治諸 四時可服。不熱不燥。不用戒口。滋養五臟。活血榮筋。病後欠補。開胃健脾。補氣補血。夜多小便。滋陰強腎。使後餘瀉。陰虛陽痿。補腎添精。潤肺壯體。腎水不足。勞心過度。飲食少思。精神短少。下元虛冷。腰膝疼痛。少年損精。眼花耳鳴。生精補髓。手脚凍冷。驚悸不寐。強陰益精。大便虛結。外感痧症。均可消除。諸虛百損。

(不 受 .D.O. 見 諒)

神效玉桂 吉林參
個半黃 珍珠末 京大枚片 上琥珀末

行發總藥國華參氏操 大加加
GU TAO SHE HERBS
432 COLUMBIA AVE. VANCOUVER, B.C., CANADA
電話: MARINE 9687

義泰公司

G. HIGH CO. VANCOUVER, B.C.
500 Main St. Vancouver, B.C.
電話: PACIFIC 9853

神祕情義 四毫
姊妹化骨 四毫
折柳離魂 七毫
鬼小化骨 七毫
集錦小說 八毫
粵東筆記 五毫
秘製國術大全 一元
十八般武藝全書 二元

花舖廣告

本店專接裝花圈花球等并有四時各種鮮花發售價廉物美僑胞賜顧格外歡迎

楊承惠啓

太平洋

司公柴松洋平太
137 PENDER ST. E. MA. 8646

最靚山柴心
上等亞省煤炭
上等松柴木糠
擔任担柴上樓
如蒙光顧
快捷妥當
兼理報一九四三年
入息稅
代理康健保險燕梳
黃隆進啟

汝之眼

先生日中之工作多是用眼力若視力覺得不自然之處請早日到來將眼配驗

測視力 專門家 盧地氏
ROGERS LTD.
317 West Hastings Street Vancouver, B.C.

業旅館餐館者注意

仍有大宗床布枕袋應市

餐館用衣

床布枕袋有原色白色大小不一歡迎函商價錢另議

668 頂厚白斜襟仔(番褲同價) 每件二元二毛五
668 頂厚白斜紋方圍身每條六毛每打五元九毛五
668 全上企圍身每條六毛五 每打六元九毛五
668 厚白布方圍身每條五毛 每打五元
668 厚白布企圍身每條五毛五 每打五元九毛五
668 灰麻班襟仔每件二元二毛五 (褲同價)
668 超等黑羽紗襟仔 每件四元半
倘有大帶襟布巾女圍衫目錄便函索即奉

KUO KONG SIK 國光公司

27 PENDER ST. VANCOUVER, B.C.

中國人 做洗帽 第一聲

LEONG HAT SHOP
New And Used Hats For Sale
We Buy Gents Hats & Exchange
HATS CLEANED & BLOCKED
ALL WORKMANSHIP GUARANTEED
PROMPT, COURTEOUS SERVICE
328 Carrall St. Vancouver, B.C.

梁定邦帽店
發售各色毡帽
用新技術洗髮
毡帽帽草帽
工作精良快捷
妥當備極光顧
請移玉步到卡
路街三二八號
梁定邦帽店
又兼出高價收
買各色舊毡帽
書籍目錄印
備函索即寄

暗市黨長壽店

ARMSTRONG & CO.
304 Dunlevy Ave. HA 0141

煤炭發售

快捷送到

瑪普煤炭公司啓
MARPOLE COAL CO.
1001 Main St. MA. 7331
Vancouver, B.C.

做工衣裳

雲埠最齊備做衣裳店樣樣上等貨品如帽衫內衣各種手袋靴襪織冷衫及做工衫連褲等應有盡有華友光顧極表歡迎

鍾氏公司謹啓
Jones Tent & Awning Ltd.
43 W. Hastings St.

McGAVIN'S BREAD

包麵雲嘉麥

因為優良起見
在汝購買麥嘉雲麵之
時汝所費者不過幾個銅
仙竟得一條優良有價值
的麵包在汝日常幫襯之
雜貨店請認明麥嘉雲麵
麵的招牌購買確實日日
新鮮

發行紅瓦銀器及玻璃器具
旅館及餐館用具
Bunscombe & Co. Ltd.
342 Water St. Vancouver, B.C.

活生藥行

發售中西良藥化粧品

Watsang Sun Kee Co.
87 Pender St. E. Vancouver, B.C.
電話: MARINE 3529

裕綸德

YEE LUN ARK KEE LTD.
534-6 Fisguard St. P.O. Box 1155
Victoria, B.C.

大宗
花旗絲苗
花旗薑粉
土製抽油
土產鹹料
大紅蝦肉
鮮明敏肚
合時瓜菜

